Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team/Mannschaft/Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Rangers Lugano**	**1L**
CLUB 2	**Wollerau**	**1L**

Lieu/ Ort Location/Luogo	**Pregassona**	Date / Datum Date / Data	**22.08.2015**
Start/Beginn Début/Inizio **18:04**	End/Ende Fin/Fine **20:05**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**CB72**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	**X**	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	**25**

	No Card/Liz. No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorename/Vorname Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	**205102**	**VISANI Aldo**		
Official scorer Marqueur	**203484**	**CERUTTI Fiorenzo**		
Referee 1 Arbitre 1	**20542**	**FRIGERIO Mattia**		
Referee 2 Arbitre 2	**209100**	**SURINA Davide**		
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	4	2	8	6
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	2	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore	
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	2	**Rangers Lugano**	
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0	CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma	
Penalty/ Rigori	0	0	CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma	

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rangers Lugano

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome			Card/Pass Lic/Tess No.
40	©	HUNZIKER Luca				201721
13	A	BERNASCHINA Paolo				95324
39	G	GRANDI Alessandro	x	x		98002
32	G	GUADAGNIN Samuele		x	x	204491
15		PEDRAZZINI Tommaso				94327
23		MORETTI Vanni				206203
77		LUCCHINI Danilo				215088
47		VISANI Simone				99224
24		MAJEK David				205207
17		BRICCOLA Franco				212467
22		GIOVANNINI Alan				213058
19		CERUTTI Alberto				RLH1

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	MOLTENI Luca			97154

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
02:44	23	15	1				
04:58	40	19	2				
10:25	17	15	3				
13:34	23	40	4				
25:17	19	23	5				
39:16	40		6				
45:42	40	24	7				
48:57	24	15	8				
				TOTAL			8
TIME OUT						x	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
37:00	13	2	39:00	G1
54:21	47	2	56:21	A
TOTAL			4	min

2 Wollerau

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome			Card/Pass Lic/Tess No.
22		EHRLER Dominic				211009
88	A	BRUHIN Oliver				214003
72	G	LUTZMANN Yves	x	x	x	213321
	G					
77		BÜELER Michael				211010
38		KUSTER Stefan				211018
10		RICKLI Fabian				212514
12		GMÜR Aaron				211007
50		BODMER Remo				212525
27		MACK Robin				215580
94		HOFSTETTER Florian				214083

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	FIORILLI Claudia			211036

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
07:16	22	77	1				
11:51	10	77	2				
30:11	22	77	3				
35:35	10	94	4				
53:27	22	10	5				
56:47	22		6				
				TOTAL			6
TIME OUT						x	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
02:19	10	2	02:44	H
09:35	10	2	10:25	B1
13:10	10	2	13:34	E
26:38	10	2	28:38	H
30:54	77	2	32:54	A
58:28	10	2	60:00	B1
TOTAL			12	min